



Mosaïque de la Basilique inférieure de Lourdes. Adam et Eve se cachent de Dieu.

## Dieu cherche Adam

### "Où es-tu?"

*Dieu ménage Adam après la faute en l'interpellant banalement. S'il ne lui annonce pas directement son châtement, c'est pour lui laisser l'occasion d'engager la discussion et d'avouer sa faute.*

## בראשית פרק ג'

<sup>ט</sup> וַיִּקְרָא ה' אֱלֹהִים, אֶל-הָאָדָם; וַיֹּאמֶר לוֹ, אַיֶּכָּה.

## Genèse Chapitre 3

<sup>9</sup> L'Éternel-Dieu appela l'homme, et lui dit : "Où es-tu ?"

## רש"י

אַיֶּכָּה. יוֹדֵעַ הָיָה הֵיכֵן הֵם אֶלָּא לְכַנֵּס עִמּוֹ בְּדַבְרִים שְׁלֵא יִהְיֶה נִבְהַל לְהִשְׁיב אִם יַעֲנִישֶׁהוּ פְתָאוֹם (בְּרֵאשִׁית רַבָּה) וְכֵן בְּקִינָא אָמַר לוֹ אִי הָבֵל אַחִיד וְכֵן בְּבִלְעָם מִי הָאֲנָשִׁים הָאֵלֶּה עִמָּךְ לְכַנֵּס עִמָּהֶם בְּדַבְרִים וְכֵן בְּחִזְקֵיהוּ בְּשִׁלּוּחֵי מְרוֹדֵךְ בְּלֹא דָן:

## Rachi

" **Où es-tu** " : Dieu savait où il était, mais c'était pour engager la conversation avec lui, afin qu'il ne s'effraie pas au point de ne pouvoir répondre, au cas où Il lui aurait annoncé immédiatement sa punition. Il en sera de même de Caïn à qui Dieu demandera : « Où est Abel, ton frère ? » ([Genèse 4,9](#)). De Bile'am : « Qui sont ces hommes-là chez toi ? » ([Nombres 22,9](#)) : ce sera pour engager la conversation. D'Ezéchias, à propos des envoyés de Merodac-Baladan : « Qu'ont dit ces hommes, et d'où viennent-ils pour te voir ? » ([Isaïe 39,3](#)).

## תורה תמימה

וַיִּקְרָא ה' אֱלֹהִים. תניא, לעולם אל יכנס אדם פתאום לבית חבירו, וילמוד כל אדם דרך ארץ מין הקב"ה שעמד על פתח הגן וקרא לאדם, שנאמר ויקרא ה' אלהים אל האדם [מס' דרך ארץ פ"ה].  
אַיֶּכָּה. אמר רב יהודה אמר רב, אדם הראשון צדוקי היה, שנאמר ויאמר לו איכה – איך נטה לבך [סנהדרין ל"ח ב'].

## Tora Temima

" L'Éternel-Dieu appela l'homme " : il est enseigné : un homme ne doit pas entrer subitement dans la demeure de son prochain, c'est un savoir-vivre que tous devons apprendre de Dieu qui s'est tenu à l'entrée du jardin et a appelé Adam, ainsi qu'il est dit : « L'Éternel-Dieu appela l'homme » [Traité du savoir-vivre, Chapitre 5].

" Où es-tu": Rabbi Yéhouda a dit au nom de Rav: Adam était Saducéen, ainsi qu'il est dit : « et lui dit: Où es-tu », comment ton cœur a-t-il pu dévier !? [Traité Sanhédrin 38b]

## אור החיים

וַיֹּאמֶר לוֹ, אֵיכָּה. פִּירוּשׁ למה אתה מתחבא ואינך מתראה לפני, והשיב כי ירא לעמוד לפניו לצד ראות עצמו ערום ואסור לעמוד לפני ספר תורה ערום ומכל שכן לפני האדון יתברך. ולפירושינו בפסוק ותפקחנה וגו' שהרגישו בירידתם ובפשעיהם ענה כי נכלם בראות עצמו ערום מזהרא דקדושה, גם לפי מאמרם זל (שם) שנפשט ממלבוש שלבשו המלך, כי אם על היותו ערום ממש הוא אומר, הלא תפר עלה תאנה:

### Or Ha'haïm

" OÙ es-tu " : c'est-à-dire : pourquoi te caches-tu et ne te montres pas devant moi. Il Lui a répondu qu'il craignait de se tenir devant Lui se sachant dénudé or il est interdit de se tenir devant un rouleau de Tora dénudé et donc a fortiori devant Dieu. Et selon notre explication sur le verset "Leurs yeux à tous deux se dessillèrent...", à savoir qu'ils ont ressenti par leur dégradation et leur faute une souffrance car ils s'en trouvaient dénudés de leur scintillement de sainteté, dans le sens de leur propos (des sages) : ils se sont dévêtis de la parure royale. Car s'il s'agissait d'une nudité physique, il avait pourtant tissé sur lui une feuille de figue.